

がくせい ぼらんていあ ぐるーぷ しばその ぷろじえくと  
学生ボランティアグループ 芝園かけはしプロジェクト

Student Volunteer Shibazono Kakehashi Project

学生志愿者 芝園桥梁项目

2021年7月

たぶんか こうりゆう くらぶ わらび かわぐち おんらいん ばーちやる つあー ぐるめ へん  
多文化交流クラブ ~ 蕨・川口 オンラインバーチャルツアー - グルメ編 - ~

Intercultural Exchange Club ~ Warabi / Kawaguchi Online Virtual Tour : Gourmet ~

多文化交流俱乐部 ~ 蕨・川口 在线虚拟旅行 饮食篇 ~



Year Month Day  
ねん がつ にち  
➤ 2021年7月18日 13:30 ~ 14:30

➤ Zoom (オンライン 通話 アプリ / online calling app / 线上通话app)

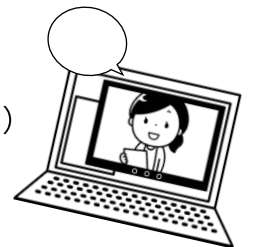
オンラインで交流しませんか？ 今回はバーチャルツアー（旅行）をします。  
蕨駅周辺の食べ物屋さんの魅力を、映像やクイズで紹介いたします。応募いただいた方に、  
今回紹介するお店の商品を、郵送でお送りします。（無料、定員10名（世帯））

Why don't we talk online with the residents and us? The theme of this event is "Virtual Tour." We will introduce the food shops around Warabi Station by video and quiz. We will send the product of the store we introduce this time to the applicants by mail. (Participation fee: Free / Capacity: 10 people (10 families))

一起来在线交流吧！这次我们准备进行虚拟旅行。我们会通过影像和谜语来介绍蕨站周边的饮食店的魅力。对于此次活动申请的对象，我们还将通过邮寄的方式来赠送此次介绍的店面的商品。

(免费，定员10名[家庭为单位])。

➤ 申込 (~7月11日) / Application (by July. 11th) / 申请 (~7月11日)



I. QR or URL



(日本語・中文)



(日本語・English)

II. ✉ Email

➔ [shibazonogakusei@yahoo.co.jp](mailto:shibazonogakusei@yahoo.co.jp)

(日・中)

<https://forms.gle/SDrzwAnxyZNCV3uF6>

(日・E)

<https://forms.gle/Dgb1CtfTqPCPLEWn6>

がくせい おんらいん せいかつ そうだんかい  
学生による オンライン 生活相談会

もうしこみ いーめーる  
申込 / Application / 申请 ➔ ✉ Email

Online Life Counseling By Students / 由学生举办的线上生活洽谈会

7月11日 13:30 ~ 14:30 @ Zoom / 7月25日 13:30 ~ 14:30 @ Zoom

しばその ぷろじえくと  
芝園かけはしプロジェクト / Shibazono Kakehashi Project / 芝園桥梁项目

しばそのだんち かつどう がくせい ぼらんていあ  
芝園団地で 活動する 学生ボランティアです。 / We are

a student volunteer group in Shibazono. / 我们是在芝園団地活动的学生志愿者。

